



Pismo Lokalne Rady Dzielnicy VII

Kurier Zwierzyniecki

Bielany – Chełm – Olszanica – Półwie Zwierzynieckie – Przegorzały – Wola Justowska – Zwierzyniec – Zakamycze

Nr 9 (194)

www.dzielnica7.krakow.pl

listopad 2011

ISSN 1505-7062

egzemplarz bezpłatny

W NUMERZE:

Zdaniem Przewodniczącego:

Z działalności Rady
(sprawozdania z Sesji
XIV, XV i XVI)

str 2

85 lat Zespołu Szkół
Specjalnych nr 4

str 3

Wola Justowska – 70 lat
w granicach miasta

str 4,5 i 6

„Głos 20-tki” –
czyli co w szkole piszczy

str 7

„Blog drukowany”, czyli
co słyszać w MHMK

str 8

Skrzyżowania równorzędne ...

Mieszkańcy często wnoszą o różne rozwiązania w infrastrukturze drogowej (progi zwalniające, lustra, przejścia dla pieszych, sygnalizatory itp.) poprawiające bezpieczeństwo wszystkich użytkowników. Mamy również propozycję zmiany organizacji ruchu polegającej na usunięciu dotychczasowych znaków drogowych, aby skrzyżowania były równorzędne, co oznacza pierwszeństwo przejazdu osoby nadjeżdżającej z prawej. Fakt, jest to podstawowa zasada w naszym kodeksie ruchu. Ma ona wiele zalet, w tym spowolnienie ruchu pojazdów, ale czy my kierowcy przyzwyczajeni do nadmiernego oznakowania ulic jesteśmy w stanie powrócić do tego przepisu?

Wniosek o takie zmiany dotyczy ulic: Podłącze, Korbutowej, Czeremchowej, Kopery, Ciechanowskiego, Rogalskiego oraz Bielaka. Rada Dzielnicy pragnie poznać Państwa zdanie w tej kwestii. Na początku przeprowadzimy wśród mieszkańców konsultacje, następnie po-

prosimy ekspertów o analizę, a posiadając już tę wiedzę zorganizujemy spotkanie, na którym podzielimy się wnioskami z wszystkimi zainteresowanymi wprowadzeniem, bądź nie, takich zmian.

Przy tej okazji poddajemy pod Państwa osąd czy taki sposób decydowania o wspólnych sprawach jest do zaakceptowania przez mieszkańców, a zarazem rozważmy, kiedy i w jakich sytuacjach powinniśmy sięgać po instrument zwany „Konsultacjami społecznymi”.

Nie chcemy wprowadzać zmian bez ich akceptacji oraz zrozumienia, czemu one mają służyć i dlatego bardzo Państwa prosimy o wyrażenie swojej opinii w formie ankiety (dostarczymy ją w listopadzie) i ewentualnych wpisów na forum, na stronie internetowej dzielnicy VII. Zapraszamy do konsultacji...

Szczęśny Filipiak

20 lat Krakowskiego Centrum Rehabilitacji



Pani Teresa Zalewińska-Cieślak – Dyrektor KCR. /fot. S. Malik

Rok 2011 jest rokiem jubileuszowym Krakowskiego Centrum Rehabilitacji, ale także 20 rocznicą reformy krakowskich dzielnic. Przy tej okazji warto zwrócić uwagę jak dobrze Krakowskie Centrum Rehabilitacji wpisuje się w krajobraz Dzielnicy VII. Czy można wyobrazić sobie lepsze miejsce do odzyskiwania sił i sprawności niż ciche i spokojne okolice Lasu Wolskiego, Wesołej Polany czy Ogrodu Zoologicznego?

KCR uchronił także od ruiny zabytkowe obiekty koszarowe, które obecnie zajmuje, a sposób, w jaki zaadaptował budynki i otoczenie nie zniszczył ich historycznej i kulturowej wartości. Gdyby nie centrum mogłyby stać bezużytecznie popadając w ruinę jak wiele innych tego typu obiektów na terenie miasta.

Krakowskie Centrum Rehabilitacji jest wiodącą placówką w swojej dziedzinie; rocznie leczy ponad 2 tysiące pacjentów oraz udziela wyspecjalizowanej pomocy ponad 27 tysiącom osób. Jest pierwszą placówką w Małopolsce, która uzyskała w 2009 roku certyfikat „Szpital bez bólu”, a jako drugi szpital w Polsce w 2010 roku uzyskał certyfikat „Przeciwdziałania Zagrożeniom Korupcyjnym”. Będąc znakomitą, wyspecjalizowaną placówką Centrum podnosi elitarny charakter naszego rejonu miasta, o którego zachowanie walczą kolejne rady dzielnicy.

KCR jest potrzebny Dzielnicy jak i całemu miastu, stąd tym bardziej jestem szczęśliwy widząc ciągle rozwój ośrodka. Wierzę, że wzajemna współpraca pomiędzy Radą Dzielnicy VII Zwierzyniec, a Krakowskim Centrum Rehabilitacji będzie owocna przez kolejne dziesięciolecia.

Zarząd i Rada Dzielnicy VII Zwierzyniec na ręce Pani Teresy Zalewińskiej-Cieślak, Dyrektora KCR, składa gratulacje i podziękowania za wszystkie trudy poniesione przez cały zespół oraz życzymy dalszych sukcesów w tworzeniu tego dzieła, jakim jest Krakowskie Centrum Rehabilitacji.

Szczęśny Filipiak



Z bieżącej działalności Rady Dzielnicy VII

W dniu 13 września 2011 r. odbyła się XIV sesja Rady Dzielnicy VII Zwierzyniec.

W trakcie sesji procedowano (w nawiasie nr projektów uchwał):

- w sprawie upamiętnienia osoby bpa Albina Małysiaka poprzez nadanie jego imienia nazwie ulicy w Krakowie (131).
- w sprawie uporządkowania nazw przystanków MPK w rejonie Hotelu Cracovia oraz stadionu MKS Cracovia (132).
- w sprawie opinii dotyczącej lokalizacji kasyna gry w budynku przy al. Focha 1 w Krakowie (133).
- w sprawie opinii dotyczącej ustalania rozkładu godzin pracy aptek krakowskich obowiązującego w 2012 roku (134).
- w sprawie wyrażenia uznania za zasługi w działalności społecznej i kulturalnej na rzecz Dzielnicy VII Zwierzyniec (135).
- w sprawie uhonorowania postaci Zygmunta Nowakowskiego (136).
- w sprawie zmian w planie finansowym Dzielnicy VII Zwierzyniec na 2011 r. (137).
- w sprawie uwag i wniosków dotyczących projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Wola Justowska – Samie Uroczysko (138).
- w sprawie opinii dotyczącej projektu budowlanego dla zadania pn.: „Budowa przepustu na rowie melioracyjnym przy ul. Jodłowej i ul. Skibowej w Krakowie” (139).
- w sprawie podziału środków na zadania powierzone realizowane w ramach programu „Bezpieczny Kraków” na 2012 r. (140).

W dniu 27 września 2011 r. odbyła się XV sesja Rady Dzielnicy VII Zwierzyniec. W trakcie sesji procedowano (w nawiasie nr projektów uchwał):

- w sprawie zmiany Uchwały nr XIII/118/2011 w sprawie podziału środków przeznaczonych na zadania powierzone z zakresu budowy, modernizacji, prac remontowych osiedlowej i szkolnej infrastruktury sportowej i rekreacyjnej na 2012 r. (141).

- w sprawie uzupełnienia infrastruktury przystankowej komunikacji miejskiej w Krakowie w Dzielnicy VII (142).
- w sprawie podziału środków na zadania powierzone z zakresu planowania i realizacji lokalnych wydarzeń kulturalnych w 2012 r. (143).
- w sprawie projektu planu finansowego Dzielnicy VII na 2012 r. (144).
- w sprawie podziału środków przeznaczonych na zadania priorytetowe Dzielnicy VII na 2012 r. na łączną kwotę 106.000 zł (145).
- w sprawie protestu mieszkańców ulic Królowej Jadwigi i Romera przeciwko budowie stacji bazowej telefonii komórkowej P4 Sp. z o.o. na dachu budynku przy ul. Królowej Jadwigi, wraz z wewnętrzną linią zasilającą, elektryczną (146).
- w sprawie opinii dotyczącej warunków zabudowy dla inwestycji pn. „Przebudowa, rozbudowa i nadbudowa budynków mieszkalnych usługowych przy ul. Senatorskiej w Krakowie” (147).
- w sprawie opinii dotyczącej ustalenia lokalizacji inwestycji p.n. „Budowa kompleksu boisk sportowych wraz z budynkiem zaplecza sanitarno-szatniowego wraz z infrastrukturą techniczną i komunikacyjną w ramach programu Moje boisko – Orlik 2012, przy ul. Korzeniaka w Krakowie” (148).
- w sprawie wniosku o wprowadzenie dodatkowych kursów autobusów na linii 100 w dniu 1 i 2 listopada (149).
- w sprawie zadań priorytetowych Dzielnicy VII na 2011 r. (150).
- w sprawie zadań priorytetowych Dzielnicy VII na 2011 r. (151).
- w sprawie ustalenia listy zadań powierzonych z zakresu „prace remontowe dróg, chodników i oświetlenia” na 2011 r. (152).
- w sprawie podziału środków na zadania powierzone z zakresu problematyki osób niepełnosprawnych na 2012 r. (153).
- w sprawie przystąpienia i przeznaczenia środków finansowych w ramach zadań priorytetowych w 2012 r. na „Roczny program współpracy samorządu miasta Krakowa z organizacjami pozarządowymi oraz innymi pod-

miotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego” (154).

W dniu 11 października 2011 r. odbyła się XVI sesja Rady Dzielnicy VII Zwierzyniec. W trakcie sesji procedowano (w nawiasie nr projektów uchwał):

- w sprawie zmiany Przewodniczącego i Zastępcy Przewodniczącego Komisji Kultury Fizycznej, Sportu i Współdziałania z Organizacjami Pozarządowymi Rady Dzielnicy VII Zwierzyniec (156).
- w sprawie opinii dotyczącej ponownego zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego położonego przy ul. Filareckiej w Krakowie (157).
- w sprawie podziału środków przeznaczonych na remonty szkół w ramach zadań priorytetowych na 2012 r. (158).
- w sprawie podziału środków przeznaczonych na remonty placówek oświatowych w ramach zadań powierzonych na 2012 r. (159).
- w sprawie zmiany Uchwały nr II/19/2011 Rady Dzielnicy VII Zwierzyniec z dnia 8 lutego 2011 r. w sprawie powołania Komisji Edukacji, Kultury, Informacji i Kontaktów z Mieszkańcami Rady Dzielnicy VII Zwierzyniec (160).
- w sprawie powołania Komisji Kultury, Informacji i kontaktów z Mieszkańcami Rady Dzielnicy VII Zwierzyniec (161).
- w sprawie zadań priorytetowych Dzielnicy VII na 2011 r. (162).
- w sprawie zadań priorytetowych Dzielnicy VII na 2011 r. (163).
- w sprawie pozytywnej opinii o współpracy z Dzielnicą VII Zwierzyniec i wyrażenia uznania dla osób zasłużonych dla rozwoju samorządności lokalnej (164).
- w sprawie listy rankingowej zadań powierzonych z zakresu „modernizacja ogródków jordanowskich” oraz „tworzenie zieleńców i skwerów wraz z małą architekturą” na 2012 r. (165).

PEŁNA WERSJA UCHWAŁ DO WGLADU W SIEDZIBIE RADY DZIELNICY VII LUB NA www.dzielnica7.krakow.pl

opracował Krzysztof Kowalski

Zmiany w Komisjach Rady Dzielnicy VII Zwierzyniec

Rada Dzielnicy na sesji w dniu 11 października zdecydowała o wydzieleniu z Komisji Edukacji, Kultury, Informacji i Kontaktów z Mieszkańcami Komisji która będzie się zajmowała Kulturą, Informacją i Kontaktami z Mieszkańcami. W skład niej weszli: Paweł Bułat, Jan Dziura-Bartkiewicz, Łukasz Filipiak, Marzena Garzeł, Marek Golonka, Paweł Kajfasz, Julia Mach (przewodnicząca) Piotr Tumidajski. Również postanowiono zmienić kierownictwo Komisji Kultury Fizycznej, Sportu i Współdziałania z Organizacjami Pozarządowymi. Nowym przewodniczącym został Krzysztof Kwarciak (dotychczasowy wiceprzewodniczący), a jego zastępcą został Andrzej Zięba (dotychczasowy przewodniczący).

KK

Przypominamy Państwu o dyżurach radcy prawnego Pana Łukasza Słoty, który w każdy drugi poniedziałek miesiąca służy mieszkańcom bezpłatną pomocą prawną.

**Prosimy o wcześniejsze zapisywanie się w sekretariacie Rady Dzielnicy tel. 12 421-56-66 lub 12 429-90-47
Zapraszamy**

85 lat najstarszej w Krakowie szkoły dla uczniów z niepełnosprawnością intelektualną

Październik 2011 roku na długo zapadnie w pamięć uczniom, rodzicom, nauczycielom z Zespołu Szkół Specjalnych Nr 4 w Krakowie, obchodzili oni jubileusz 85-lecia istnienia szkoły. Honorowy patronat nad uroczystością objęła Pani Anna Komorowska, małżonka Prezydenta RP.

Początek obchodów 12 października rozpoczęła uroczysta Msza Święta w kościele Sióstr Norbertanek na Salwatorze. Koncelebrowali ją ksiądz prof. dr hab. Tadeusz Panuś, dyrektor Wydziału Duszpasterstwa Dzieci i Młodzieży Kurii Metropolitarnej w Krakowie oraz ksiądz proboszcz Stefan Misiniec.

Dzień później w Centrum Kultury „Rotunda” miała miejsce uroczystość, na którą przybyli zaproszeni goście, wśród których byli m.in.: Jego Eminencja kardynał Franciszek Macharski, zastępca Prezydenta miasta Krakowa Elżbieta Łęcznarowicz, przedstawiciele Małopolskiego

Kuratorium Oświaty oraz liczne grono przyjaciół i sprzymierzeńców szkoły.

Zasłużeni dla szkoły nauczyciele zostali uhonorowani Medalami Komisji Edukacji Narodowej, nagrodami Prezydenta miasta Krakowa oraz odznaczeniami „Przyjaciół dziecka”.

W trakcie uroczystości wielokrotnie na scenie występowali uczniowie Zespołu Szkół Specjalnych Nr 4, prezentując swoje talenty artystyczne. Goście obejrzeli spektakl pt. „ZOO”, na podstawie utworów Patrona Szkoły Jana Brzechwy, który przygotowali uczniowie wraz ze studentami Szkoły Aktorskiej „SPOT” krakowskich szkół artystycznych.

Były to dni bardzo ważne i piękne, które niosły ze sobą zadumę nad przeszłością i przemyślenia dotyczące przyszłości.

Pierwszy dyrektor szkoły, Józef Wiśniewski, w swoim wystąpieniu podczas uroczystości inauguracyjnej wyraził życzenie, by szkoła zawsze stanowiła ozdobę miasta, przynosiła korzyść uczniom, ich rodzicom, miastu, okolicy i ojczyźnie.



Fot. S. Malik

Przez 85 lat realizowaliśmy te życzenia i nadal będziemy je realizować. Niech nasza szkoła przez kolejne lata będzie ozdobą miasta, niech przynosi korzyść uczniom, ich rodzicom, miastu, okolicy i naszej ojczyźnie.

Arkadiusz Pryc

Pamiętamy...

Jak ważna jest pamięć o przeszłości i o tych, dzięki którym poświęceniu żyjemy w sposób godny, przypominamy sobie co roku, szczególnie w okresie listopadowej zadumy. Okazuje się jednak, że nadzwyczaj istotnym jest przekazywanie pamięci o tych, którzy odeszli, najmłodszemu pokoleniu. Od początku powstania Rad Dzielnic, co

roku – w przeddzień dnia Wszystkich Świętych – delegacje radnych udają się w miejsca naznaczone pamięcią poległych za nasz kraj. Dzielnica VII posiada kilka miejsc, naznaczonych krwią naszych poprzedników. I tak, pamiętamy o Łące Męczeństwa na Woli Justowskiej, Glinniku w Przegorzałach, kamienicy przy ul. Dunin Wąsowicza, zbiorowym grobowcu zamordowanych na Woli

Justowskiej – na Cmentarzu Salwatorskim. Również w tym roku, w miejscach pamięci, zostały złożone wieńce. Jak zwykle, razem z radnymi miejsca te odwiedziły delegacje przedstawicieli placówek oświatowych. W Ten sposób młodzież miała okazję przeżyć niecodzienną lekcję historii.

Piotr Tumidajski



Młodzież ze SP32. /Fot S. Malik



Kwiaty pod Tablicą przy ul. Dunin-Wąsowicza składa radny Paweł Kajfasz w towarzystwie młodzieży ze SP 31./fot. S. Malik

Kurier Zwierzyniecki redagowany jest przez zespół w składzie: Krzysztof Kowalski – red. techniczny, Andrzej Hawranek, Łukasz Filipiak, Szczerzy Filipiak, Krzysztof Jakubowski, Paweł Kajfasz, Paweł Kowalski, Krzysztof Kwarcia, Julia Mach, Piotr Tumidajski. **Adres redakcji:** Biuro Rady Dzielnicy VII Zwierzyniec, ul. B. Prusa 18 (wejście od ul. Salwatorskiej), tel. 012/421-56-66, 012/429-90-47, **e-mail:** kurier.zwierzyniecki@interia.pl, rada@dzielnica7.krakow.pl; www.dzielnica7.krakow.pl **Czynne:** Pon-Pt 11.00-13.00

Skład i druk: Wydawnictwo-Drukarnia EKODRUK s.c., ul. Powstańców Wielkopolskich 3, 30-533 Kraków

Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania i redakcyjnego opracowywania tekstów oraz zmiany tytułów. Materiałów nie zamówionych redakcja nie zwraca.

Wola Justowska – 70 lat w granicach miasta

Wzmiankowana po raz pierwszy w roku 1304, dawna wieś położona na stokach Sowińca i w dolinie Rudawy, aż do XVI wieku zwana była Wola Chelmską. Pierwotne centrum wsi rozciągało się wzdłuż dzisiejszej ul. Starowolskiej, a ciasny, ulicowy układ z podziałem pól na niwy, sugeruje lokalizację na prawie magdeburskim. Początkowo wieś należała do rodu Chelmskich, później jej właścicielami byli Koniecpolscy, a po nich Sienercy.



Tzw. Dworek Poczmiśtra przy ul. Jesionowej 12 (ok. 1900 r.).

Czasy świetności przeżywała Wola od chwili kiedy kupił ją sekretarz króla Zygmunta Starego – Just Decjusz starszy (1528 r.). Wkrótce postanowił on wybudować na terenie dawnego folwarku – przy dzisiejszej ul. 28 lipca 1943 – letnią rezydencję, wzorowaną w pewnej mierze na Wawelu. Nieprzypadkowo projekt willi, utrzymany w duchu renesansu, był dziełem głównego budowniczego Wawelu – Bartolomeo Berrecciego. W budowlę wkomponowano część stojącego tu gotyckiego dworu o charakterze obronnym z przełomu XIV/XV wieku – tzw. kasztelu. To właśnie od imienia Decjusza, Wola nazwana została Justowską – chociaż nazwę tę usankcjonowano oficjalnie dopiero w XIX wieku. W roku 1594, właścicielami wsi zostali Lubomirscy (przebudowali i podwyższyli pałac), a po nich Sanguszkowie i Wielowieyscy.

Pod koniec XVIII wieku, Wola była dość przeludniona, bo liczyła ponad 40 domów zamieszkałych przez ok. 300 osób. Mogła za to poszczycić się młynem nad Rudawą oraz karczmą i browarem. Później wieś jeszcze kilkakrotnie zmieniała właścicieli, a ostatnimi byli Marcelina i Aleksander Czartoryscy. Po śmierci księżnej Marceliny, znanej pianistki, uczennicy Fryderyka Chopina (1893 r.), jej syn Marceł rozpoczął sukcesywną parcelację majątku. To wówczas przy ul. Jesionowej 12 wykształcił się drugi, niewielki obszar



Dawny szpitalik Córek Bożej Miłości przy ul. Modrzewiowej (1913 r.).



Dom przy ul. Starowolskiej 18 (ok. 1910). Jeden z ostatnich przykładów drewnianej zabudowy dawnej Woli.



Malowniczy dom przy ul. Królowej Jadwigi (ok. 1900 r.). Ostatnio nadbudowany mieści cukiernię.



Niezidentyfikowany dom na Woli mieszczący posterunek austriackiej żandarmerii (ok. 1890 r.).

dworski, należący do Stanisława Feintucha-Szarskiego, właściciela słynnej Szarej Kamienicy, przy krakowskim Rynku Głównym. Począwszy od lat 20. XX wieku – aż do ostatniej wojny – kolejnym właścicielem folwarku został szef kliniki psychiatrycznej UJ, prof. Jan Piltz, a następnie jego spadkobiercy. Zachował się zmieniony nieznacznie budynek dworu (ok. 1900 r.), dziś w rękach

cd. na str 6



Funkcjonalistyczna willa rodziny Wallisów przy ul. Kotlarczyków 18 (proj. Edward Litwin, 1936 r.).



Drewniana willa Karola Estreichera przy ul. Sarnie Uroczysko 15, przeniesiona z Ojcowa w roku 1946 (proj. Józef Gałęzowski, 1930 r.).



Niepowtarzalny modernizm połowy lat 60.
Willa przy ul. Leśnej 17.



Funkcjonalistyczna willa Mariana Dąbrowskiego przy ul. Modrzewiowej (ok. 1938 r.), z modnym wtedy detałem o formach „okrętowych”. Po 1945 roku Dom Dziecka.



Fragment skansenu. XVIII-wieczna karczma z Pasięki, mieszcząca plebanię kościoła.



„Dom dla Córk”, przy ul. Panieńskich Skał 6 (proj. Romuald Loegler, ok. 1990 r.).
Przykład, że i w czasach nam bliskich, też można promować doskonałą architekturę...

Wola Justowska – 70 lat...

cd ze str. 5

prywatnych. Niewykluczone, że w XIX wieku działała tu poczta dyliżansowa, funkcjonował bowiem lokalny przekaz o „dworcu poczmistrza”.

W roku 1917 Kasa Oszczędności m. Krakowa, wspaniałomyślnym gestem ofiarowała miastu Las Wolski, odkupiwszy go od spółki parcelacyjnej, która rok wcześniej nabyła go w celach spekulacyjnych od spadkobierców M. Czartoryskiego. Na terenie lasu, otwarto później (1929 r.) Ogród Zoologiczny. Wkrótce potem, w roku 1934 w najwyższym punkcie Sowińca (358 m n.p.m.), przystąpiono do sypania Kopca Niepodległości, przemianowanego po śmierci pierwszego marszałka Polski i Naczelnika Państwa, na Kopiec Józefa Piłsudskiego.

Począwszy od połowy XIX wieku, linia zabudowy Woli przesuwiała się powoli w kierunku Krakowa, choć ograniczał ją pas twierdzy i obowiązujące tu tzw. rewersy demolacyjne, czyli w uproszczeniu podpisane przez właścicieli zobowiązania do natychmiastowego rozebrania nieruchomości na żądanie władz wojskowych. Pomimo to istniejący od średniowiecza trakt, zwany po prostu „Drogą do Woli” – a od roku 1912 – ulicą Królowej Jadwigi – wypełniał się stopniowo przeważnie niewielkimi domami z ogrodami. Dla włościan z Woli, była to również najkrótsza droga do zwierzyńskich kościołów i parafii, której od zawsze podlegali. Po ustaleniu granic Wielkiego Krakowa, blisko granicy miejskiego już – od roku 1910 – Zwierzyńca i ciągle jeszcze wiejskiej Woli ustawiono przy ul. Królowej Jadwigi 155 budynek urzędu akcyzowego, zwany potocznie rogatką. Budynek ów, z wieńczącym gzyms herbem miasta, przetrwał do roku 2000, u zbiegu z ul.

Piotra Borowego. Linie akcyzy z obowiązkowym poborem myta zlikwidowano w Krakowie, w czasach nie tak odległych, bo dopiero w roku 1936.

W latach 1874-1880, na zachodnim krańcu Woli zbudowano artyleryjski, pancerny Fort Skała. Był to pierwszy fort twierdzy wyposażony w obrotową wieżę z dwoma działami (kaliber 120 mm). W przejętym od wojska (1953 r.) formie, urządzono w latach 1961-1964 Obserwatorium Astronomiczne UJ.

W latach 90. XIX wieku, przy dzisiejszej ul. Modrzewiowej stanął – uformowany w podkowę – zespół kilkunastu budynków koszarowych. Stacjonowali tu żołnierze austriackiej piechoty, głównie z 100-go pułku. Zarówno w okresie międzywojennym, jak i po roku 1945 zabudowania przy ul. Modrzewiowej 22 – rozlokowane na obszarze ponad 5 ha – pozostawały w gestii krakowskiego garnizonu. Dopiero w roku 1991, ulokowano tu Krakowskie Centrum Rehabilitacji, publiczny zakład opieki zdrowotnej.

Przy ul. Modrzewiowej mieści się też Szkoła Podstawowa nr 72, dla której w latach 1945-1949 zaadaptowano niewykończony budynek i teren folwarku należącego do krakowskiego potentata branży gastronomicznej – Jana Bisanza. Wcześniej szkoła działała w zachowanym domu przy ul. Królowej Jadwigi 215 (dziś klub Wola). Powstanie tej skromnej placówki – już w roku 1870 – było doniosłym wydarzeniem.

Blżej Krakowa – przy dzisiejszej ul. Królowej Jadwigi – wzniesiono w roku 1896 strzelnicę wojskową. Była to drewniana budowla, wysoka choć jednokondygnacyjna, z centralną rotundą nakrytą wielospadowym, spłaszczonym dachem i dwoma skrzydłami po bokach. Cały teren liczył około 10 ha powierzchni, a zamykał go ziemny wał – tzw. kulochwył – ze względów bezpieczeństwa zwyczajowo stosowany w tego typu obiektach. Obok

żołnierzy austriackich, na strzelnicy tej ćwiczyli później między innymi członkowie Związku Strzeleckiego zwanego potocznie „Strzelcem” – paramilitarnej organizacji powołanej w roku 1910. W przededniu wybuchu pierwszej wojny światowej doskonalili tu swe umiejętności późniejsi legioniści komendanta Józefa Piłsudskiego, a wielu z nich wywodziło się właśnie ze „Strzelca”. Pozostająca dziś w rękach prywatnych, zabytkowa strzelnica, od lat czeka na godny, konserwatorski remont i przywrócenie do dawnej świetności.

W roku 1941, Wolę Justowską włączono do Krakowa jako XXXIII dzielnicę katastralną. Wkrótce potem – 28 lipca 1943 roku – miała miejsce tragiczna pacyfikacja Woli i sąsiednich wsi, dokonana przez hitlerowskiego okupanta.

W latach 1949-1957 – pomiędzy ulicami Cisową i Panieńskich Skał – zapoczątkowano realizację idei skansenu budownictwa drewnianego, według pomysłu prof. Karola Estreichera. Sprowadzono wówczas XVI-wieczny kościół z Komorowic k. Bielska-Białej oraz karczmę z Pasiaki k. Żywca i spichlerz z Trzyciąża k. Wolbromia. Niestety parafialny kościół pod wezwaniem Matki Bożej Królowej Polski, dwukrotnie spłonął – po raz ostatni w roku 2002 – i jak dotąd nie został odbudowany.

Wspomnieć należy jeszcze o tzw. Zakamyczu, przysiółku położonym na zachodnich peryferiach Woli – pomiędzy Lasem Wolskim, a Olszanicą. W XIX wieku wykształcił się tam folwark, a jego ostatnimi właścicielami byli Jan Marchewka oraz Tomasz Sobański. Dziś wśród nowej willowej zabudowy, coraz trudniej znaleźć skromne domy dawnego Zakamycza.

Od roku 1991 Wola Justowska jest częścią Dzielnicy VII Zwierzyńce.

Krzysztof Jakubowski

Centrum Konferencyjno-Wystawiennicze pod Kopcem Kościuszki

Uroczystym wmurowaniem aktu erekcyjnego, 16.IX.2011r. zainaugurowano budowę Centrum Konferencyjno – Wystawienniczego im. Tadeusza Kościuszki w zabytkowej kurtynie południowej I –V fortu Kościusko. Dotychczas zrujnowana część fortu nr.2 „Kościusko” straszyla mieszkańców miasta i turystów, tak licznie przecież odwiedzających Kopiec Kościuszki i muzeum pod kopcem.

Dzięki tej inwestycji zaniedbana kurtyna Fortu „Kościusko” zyska drugie życie – mówi prof. dr hab. Mieczysław Rokosz, prezes Komitetu Kopca Kościuszki. – Rewaloryzacja tego zabytkowego obiektu odsłoni jego dawne walory, nadając mu

jednocześnie funkcje wystawowe i konferencyjne.

Ta wspaniała inwestycja warta blisko osiem milionów złotych jest kolejnym etapem renowacji i adaptacji dawnych fortów wokół Kopca Kościuszki oraz owocem działań Komitetu Kopca Kościuszki, który nieprzerwanie od 1820 r. pielęgnuje pamięć o Naczelniku Tadeuszu Kościuszcze. Najpierw dążąc do powstania kopca, a następnie mając go w opiece wraz z otoczeniem.

Warto także nadmienić, iż inwestycja powstaje przy 60% udziale środków pochodzących z Unii Europejskiej, jak również ze środków Narodowego Funduszu Rewaloryzacji Zabytków Krakowa. Trzymajmy wszyscy kciuki za bezproblemowy przebieg prac, oraz życzymy sobie kolejnych tego typu przedsięwzięć, chroniących nasze wspólne dobro narodowe, które podnosząc z gruzów może nam na nowo służyć.

Łukasz Filipiak



Wmurowanie Aktu Erekcyjnego przez Prof. dr hab. Mieczysława Rokosza, prezesa Komitetu Kopca Kościuszki. / fot. S. Malik



Akt Erekcyjny podpisał również Przewodniczący RD VII Szczepan Filipiak, pod czujnym okiem Pana Andrzeja Skrzyńskiego. / fot. S. Malik



„Głos 20-tki”, czyli co w szkole piszczy?

Aktualności z życia uczniów Gimnazjum Nr 20 w Krakowie przygotowane przez szkolny zespół redakcyjny w składzie: Dominika Pryk (kl. IIc), Darek Nostkiewicz (kl. IIc), Ola Grześkiewicz (kl. IIb); zdjęcia Darek Nostkiewicz i Wiktor Sus (kl. IIc)

GOŚCIE Z NIEMIEC

W poniedziałek 19 września bieżącego roku gościliśmy w naszej szkole uczniów z niemieckiego gimnazjum w Lennestadt. Organizacją wizyty zajęli się nasi uczniowie pod kierunkiem pań: Joanny Lisieckiej, Renaty Lenart, Grażyny Nurkowskiej, Marioli Żak. Spotkanie rozpoczęło się o godzinie 9.45 w holu drugiego piętra. Pani Dyrektor Teresa Kucybała powitała i przedstawiła gości, którzy następnie z zainteresowaniem obejrzyli prezentację multimedialną o naszej szkole, przygotowaną przez uczniów klasy 2b (Bartka Turowskiego i Krzyszka Puza). Następnie niemieccy uczniowie zaprezentowali swoją szkołę w języku angielskim.

Kolejnym punktem programu była wspólna lekcja języka angielskiego. Na początku odbyła się gra integracyjna: uczestnicy, rzucając piłką, mówili, jak mają na imię i co lubią. Gdy ktoś nie złapał,

wszyscy wybuchali śmiechem, a już po chwili kontynuowano grę. Następnie odbyło się rozpakowanie kartek z pytaniami dotyczącymi miejsca zamieszkania, ulubionego koloru itp. W czasie odpowiedzi panie prowadzące zajęcia (p. Lenart i p. Żak) starały się wszystkim podpowiadać.

Potem uczniowie podzielili się na kilka grup. Każdy skład dostał jedną krzyżówkę z hasłem „Poland”. Z napisu „Welcome to Poland” uczestnicy mieli układać słowa angielskie. Zabawa była naprawdę udana!

Gimnazjaliści z Niemiec mogli także:

- przyjrzeć się lekcjom matematyki, chemii, informatyki, plastyki
- odpocząć przy herbatce, zającąc przepyszne ciasto przygotowane przez rodziców naszych uczniów
- uczestniczyć w rozgrywkach sportowych (siatkówka, koszykówka – w obydwu przypadkach wygrały nasze drużyny; walka była

zacięta, ale przebiegała w atmosferze zdrowej, sportowej rywalizacji)

- zjeść pyszny obiad w naszej pięknie przygotowanej jadalni
 - spotkać się z członkami Klubu Europejskiego: tu obejrzyli krótką prezentację o SKE „Plejada” przygotowaną przez Joasię Kmiecik z klasy Ib, otrzymali drobne upominki (kubek, słodycze i foldery o Krakowie) oraz wpisali się do Księgi Klubu, w której zamieścili same miłe wpisy.
- Podczas całego spotkania panowała wesoła i przyjazna atmosfera.

Około godziny 14.00 uczniowie z Lennestadt wybrali się na spacer po starym Krakowie. Jako przewodnicy służyli im uczniowie naszej szkoły.

PS. We wtorek gimnazjaliści z Niemiec wybrali się na spacer na Kopiec Kościuszki, a w czwartek uczestniczyli w nabożeństwie w Sanktuarium w Łagiewnikach. Z wiarygodnego źródła informacji wiemy, że całe spotkanie bardzo się gościom podobało!

5 lat Maltańskiego Centrum

Z inicjatywy członka zarządu, ówczesnego Szpitalnika, a obecnie Wiceprezydenta Związku Polskich Kawalerów Maltańskich dr Krzysztofa Moczuradę przy współpracy z Chrześcijańskim Stowarzyszeniem Osób Niepełnosprawnych, Ich Rodzin i Przyjaciół „Ognisko” Polski Związek Kawalerów Maltańskich powołał do życia Maltańskie Centrum Pomocy Niepełnosprawnym Dzieciom i Ich Rodzinom.

W myśl chrześcijańskiej wizji człowieka, w której godność osoby ludzkiej wynika z faktu jej istnienia a każdy człowiek ma prawo do miłości i godnego życia 1 września 2006 roku w Krakowie przy al. Kasztanowej 4a Maltańskie Centrum rozpoczyna swoją działalność.

Jeden z największych w Polsce, innowacyjny ośrodek kompleksowej pomocy dzieciom z zaburzonym rozwojem psychomotorycznym na przełomie pięciu lat swojej działalności pomógł około 1400 rodzinom.

Pod kierunkiem Dyrektora Centrum Pani Ewy Reczek grupa 70 wysoko wykwalifikowanych specjalistów wypracowała „zespołowy model pracy”, który polega na:

- przeprowadzaniu konsultacji przez zespół specjalistów podczas wspólnego spotkania z dzieckiem i jego rodzicami,
- współpracy wszystkich specjalistów przez cały czas trwania terapii, wspólnym tworzeniu i modyfikowaniu terapii.

Taki sposób pracy zapewnia dziecku i jego rodzinie systematyczną i zintegrowaną pomoc.

W jednym miejscu, pod jednym dachem, Maltańskie Centrum nieodpłatnie świadczy wszystkie

swoje usługi pracując od poniedziałku do piątku w godzinach od 8.00 do 18.00.

Struktura organizacyjna, na którą składa się:

Maltański Ośrodek Wczesnej Interwencji, Ośrodek Rehabilitacji Diennej dla Dzieci, Poradnia Logopedyczna, Poradnia Zdrowia Psychicznego dla Dzieci, Młodzieży i ich Rodzin, Poradnia Zdrowia Psychicznego dla Osób z Autyzmem Dziecięcym, Niepubliczne Przedszkole Specjalistyczne Związku Polskich Kawalerów Maltańskich, oraz wielkie zaangażowanie wszystkich pracowników pozwala na tak dużą liczbę rodzin, a jest ich obecnie ponad 400, które mogą skorzystać z pomocy Centrum.

Centrum jest więc wspaniałą wizytówką Związku Polskich Kawalerów Maltańskich, wiel-



fot. arch. Centrum

kim skarbem dla Dzieci i ich Rodzin i jaśniejącą przykładem placówką na mapie naszej dzielnicy, miasta i całego województwa.

Marzena Garzel

Akcja Liść

organizowana przez Zarząd Infrastruktury Komunalnej i Transportu w Krakowie.

W dniach od 28 października do 5 grudnia br. na terenie naszej Dzielnicy odbierane będą liście w następujących terminach: 4, 7, 14, 18, 21, 25 i 28 listopada oraz 5 grudnia. Są to dni: poniedziałek i piątek (z wyjątkiem 11 listopada i 2 grudnia).

W akcji mogą uczestniczyć wyłącznie mieszkańcy domów jednorodzinnych, w których nie jest prowadzona działalność gospodarcza. Liście spakowane do worków należy wystawić przed posesją (najlepiej w dniu odbioru przed godziną 7.00 rano lub dzień wcześniej wieczorem). Liście odbierane będą w godzinach od 7.00 do 18.00. W razie umieszczenia w workach innych odpadów np. gałęzi, worki nie zostaną odebrane.

Potrzebę odbioru liści należy zgłaszać drogą elektroniczną na adres email lub telefonicznie od godz. 8.00-16.00

ekocentrum1@zikit.krakow.pl (tel. 012 393-58-34)
ekocentrum2@zikit.krakow.pl (tel. 012 292-24-65)
ekocentrum3@zikit.krakow.pl (tel. 012 616-78-32)
bezpłatna infolinia 800-11-22-11



Wajdowie ze Zwierzyńca

21 października br. otworzyliśmy wystawę poświęconą historii Zwierzynieckiego Klubu Sportowego. Naszą muzealną opowieść próbowaliśmy powiązać z ludźmi, którzy tworzyli i wspierali jedną z nielicznych na Zwierzynku instytucji, która dbała o fizyczny i duchowy rozwój jego mieszkańców. Wiadomo, że w życiu mieszkańców Zwierzyńca najważniejsza była parafia, nie mniej ważna szkoła wybudowana na Drodze Do Wsi – dzisiaj ul. Królowej Jadwigi. Na początku XX w. na horyzoncie Zwierzyńca pojawił się klub sportowy. Jego współzałożycielem był m.in. młodzieńki Jan Łazarski (1892-1968), późniejszy reprezentant Cracovii, mistrz kolarski, olimpijczyk i medalista olimpijski z Paryża z 1924 r. Łazarski pomimo wielu sukcesów sportowych był blisko klubu, który współzakładał. I choć oficjalnie przyjmuje się, że początki Zwierzynieckiego Klubu Sportowego to rok 1921, to trzeba pamiętać, że pojawił się on o wiele wcześniej dzięki takim ludziom jak m.in. mistrz Łazarski.

Zacne elity

Grono zacnych i wybitnych lokalnych rodzin, zwierzynieckich elit, włączyło się w pracę na rzecz rozwoju i funkcjonowania klubu. Rodziny Wawrzusiaków, Oprochów, Panków, Florczyków, Białoruskich, Wiktorów czy Wajdów dały dla klubu bardzo dużo. Ich zaangażowanie sprawiło, że w okresie międzywojennym, gdy klub znalazł się w finansowym i organizacyjnym dołku podnosił go angażując często swój własny majątek. Podstawowym problemem klubu w tym czasie była dezorganizacja struktury sportowej, oraz co oczywiste, brak własnego boiska wraz z klubowym zapleczem. Zwierzyniecki KS nie miał takiego zaplecza jak choćby inne ówczesne kluby robotnicze Krakowa – Garbarnia czy Legia. Zazwyczaj piłkarze Zwierzynieckiego korzystali z zaplecza sportowego Wisły lub Cracovii. Próba budowy stadionu w okolicy ul. Przegon zakończyła się niepowodzeniem. A warto wspomnieć, że wówczas to nie gmina ponosiłaby koszty budowy takiego obiektu. O wszystko zadbałby działacz Zwierzynieckiego. Zresztą, temat poszukiwania miejsca na własny stadion, na lokalizację obiektów klubowych przewijał się przez cały okres międzywojenny. Załączek klubowej przystani Zwierzyniecki znalazł w 1945 r. kiedy otwarto siedzibę klubu na ul. Emaus 18 tuż za octowo-musztardową fabryką Gablenzów. Obok lokalu pojawiło się betonowe boisko, oraz kręgielnia. To z ul. Emaus działacze klubu przeprowadzili się na krakowskie Błonia. W 1957 r. podzielono dawny Park Sportowy Juwenii i przyznano jego połowę Zwierzynieckiemu KS. Zakończył się okres sportowej bezdomności klubu, spełniło się marzenie wielu pokoleń działaczy i sportowców ze Zwierzyńca.

Prośby, naciski, manifestacje – to wszystko sprawiło, że „Robociarze Zwierzyńca” doczekali się kawałka ziemi, który uzupełnili z czasem sportowym pawilonem oraz zgrabnymi trybunami. Tak też zaczęła się historia Wielkiej Łąki ze Zwierzynieckim Klubem Sportowym i trwa do dzisiaj.

Gustek kochał ten klub...

O kogo chodzi? O Augustyna Wajdę (1888-1953) oczywiście! Uznaliśmy tę postać za jedną z kluczowych w historii Zwierzynieckiego Klubu Sportowego. Objął on stery klubu w krytycznym dla niego momencie na początku lat 30. XX w. Dokonał jego reorganizacji, tworząc bardziej stabilne podstawy finansowe, oraz zbudował drużyny juniorów Zwierzynieckiego wiedząc, że tak powinien wyglądać w miarę profesjonalny klub piłkarski

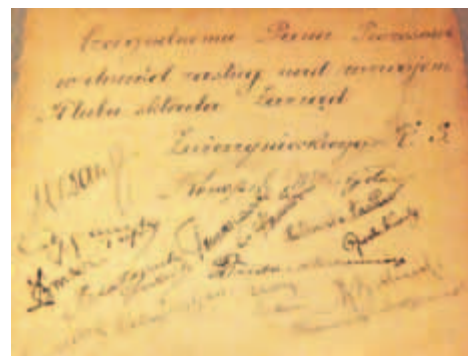
jakim był wówczas Zwierzyniecki KS. To Augustyn Wajda rozpoczął starania o zgodę na budowę własnego stadionu u ówczesnych władz miasta. Jak wiemy, starania te nie znalazły zrozumienia w Magistracie, ale to jemu Zwierzyniecki KS zawdzięcza, że wówczas przetrwał. W 1932 r. piłkarze Zwierzynieckiego oprócz gry w klasie A zwyciężyli w turnieju robotniczych klubów sportowych. Z przyczyn finansowych nie wyjechali na zawody ogólnokrajowe do Katowic...

W ostatnim czasie naszą wystawę odwiedził wybitny reżyser Andrzej Wajda. To mistrz polskiego filmu wspominał swojego stryja, mówiąc o nim – stryj Gustek – podkreślając to jak wielce był oddany i zakochany w Zwierzynieckim Klubie Sportowym. Dla Augustyna Wajdy jak wspominał pan Andrzej, Zwierzyniecki KS był sednem Zwierzyńca, czymś w życiu tej części Krakowa niezbędnym. Co więcej, na naszej wystawie Andrzej Wajda znalazł także kawałek swojej pracy z czasów zaraz powojennych. Otóż zwiedzając wystawę można zobaczyć oprawione, dość duże „tablo” z fotografiami sportowców i działaczy klubu na 25. lecie. Tym bardziej warto odwiedzić Dom Zwierzyniecki i zobaczyć naszą wystawę. Czekamy!

Wystawa i jej oprawa

Zapraszamy najmłodszych mieszkańców Zwierzyńca do zwiedzania i poznawania wystawy, a zarazem historii Zwierzynieckiego Klubu Sportowego. Już 19 i 20 listopada br. kolejny aktywny muzealny weekend. 19 listopada o godz. 12.00 ruszamy z Domu Zwierzynieckiego na spacer po Ludwinowie i Zakrzówku wspólnie z panem radnym Krzysztofem Jakubowskim. W niedzielę 20 listopada kolejna spotkanie w ramach Dnia Drzwi Otwartych Muzeów Krakowskich zapraszamy do nas na historyczne zabawy w otoczeniu naszej wystawy, a także spacer wokół Błóż z poznawaniem ich historii, którą będzie opowiadał red. Andrzej Koziół. Start o 15.30 z Domu Zwierzynieckiego. Przybawajcie czekamy!

Maciej Twaróg



Dedykacja dla prezesa Augustyna Wajdy na portrecie namalowanym w 1933 r. przez Vlastimila Hofmana.
Wł. Leszka Wajda.



Portret Augustyna Wajdy z 1933 r. namalowany przez Vlastimila Hofmana, przyjaciela Zwierzynieckiego Klubu Sportowego.
Wł. Leszka Wajda.



Rodzina Wajdów na wystawie w Domu Zwierzynieckim. Od lewej: Krystyna Zachwatowicz, Andrzej Wajda i Leszek Wajda. Powyżej portret stryja Augustyna Wajdy. Wł. Muzeum Historyczne Miasta Krakowa.